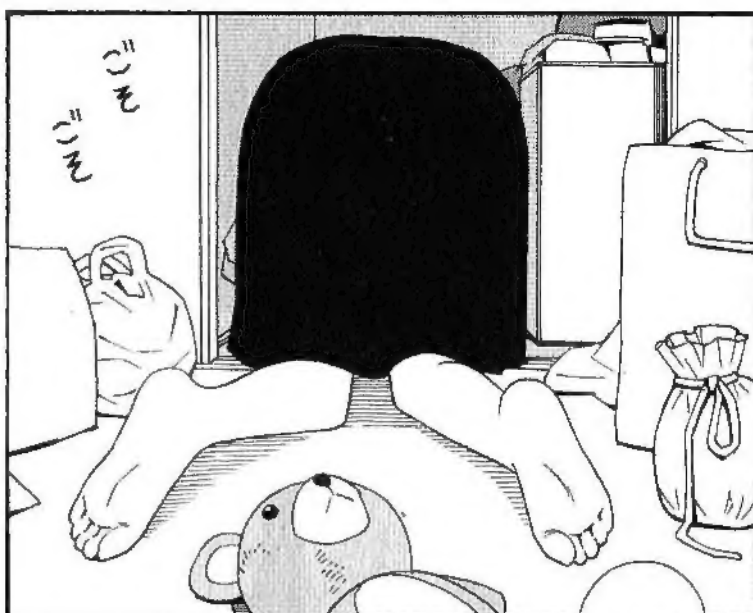
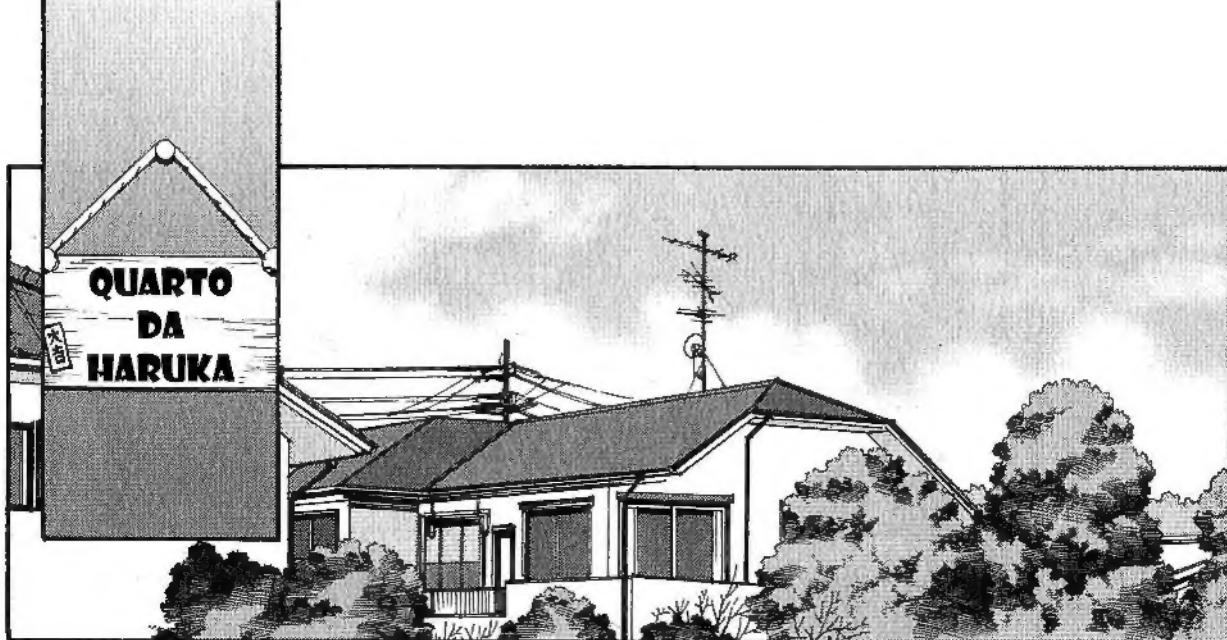
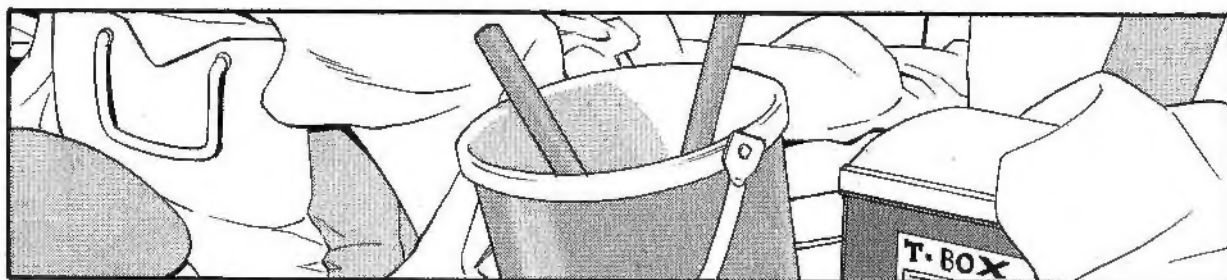
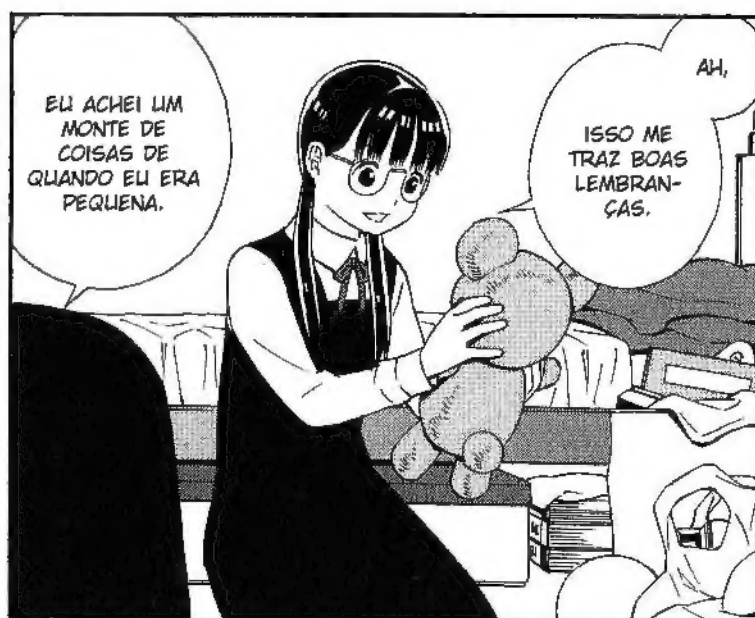
Sisterism

Parte 20 - Velhas Lembranças

QUARTO DA HARUKA

●西山遥（はるか）●
舞ちゃんだいすき。現在成長中。少し変態。

●西山桜（さくら）●
遥の妹。疑うことを知らない仔犬のようなピュア少女。

●友長芳子（よしこ）●
桜ちゃんだいすき。オールラウンダーな変態。

●友長舞（まい）●
芳子の妹。ウフフと笑っていても心は謎な不思議子ちゃん。

どてっ

Aconteceu no parque, estávamos eu e a Mai-chan brincando na caixa de areia.

Foi então que eu me machuquei…

ELA HAVIA CUIDADO DO MEU FERIMENTO COM TODA AQUELA GENTILEZA.

HUH,
ELA FEZ, FOI...

AHHHHH, EU QUERIA QUE A MAI-CHAN CUIDASSE DE MIM NOVAMENTE!
QUERIA QUE ELA FIZESSE ISSO POR TOOODO O MEU CORPO!
TALVEZ VOCÊ PRECISE QUE ELA CUIDE DA SUA CABEÇA, ISSO SIM.

O QUE VOCÊ QUIS DIZER?
HM?
ESSA É A VARINHA MÁGICA DA SAKURA-CHAN.

NÃO, É MINHA.
TUDO NESSE QUARTO É MEU.

EU TÔ FALANDO. ISSO AQUI É DELA!
É UMA DAS MAIORES LEMBRANÇAS QUE EU TENHO GUARDADA!
O QUE ACONTECEU?

ACHO QUE FAZ...
FAZEM UNS DOIS ANOS...

Eu e a Sakura-chan brincávamos de guerreiras mágicas···
HÃ?
NÃO FAZ BARULHO.
DEVE TER FICADO SEM BATERIA.

VAMOS COMPRAR UMAS NOVAS!
SIM!

Mas aí, nós nos perdemos·
O QUE DEVERÍAMOS FAZER?

E SE...
NÓS COMEÇARMOS A VAGAR POR AÍ, ANDARMOS EM RUAS SINISTRAS E NUNCA MAIS VOLTARMOS PRA CASA?...
E POR AQUI.

SAKURA-CHAN PEGOU NA MINHA MÃO E ME GUIOU ATÉ EM CASA.

HUH,
ELA FEZ, FOI...

AHHHH, EU QUERO QUE A SAKURA-CHAN ME GUIE NOVAMENTE!

EU QUERO QUE ELA SEJA A MINHA GUIA POR TODA A ETERNIDADE!

TALVEZ VOCÊ PRECISE DE UMA TERAPIA QUE TE GUIE ATÉ O SEU CÉREBRO.

SAKURA
melhores amigas
MAI
irmãs
irmãs
AMA
AMA
HARUKA
YOSHIKO
amigas de infância

A VIDA É MESMO COMPLICADA.
COM CERTEZA.

EI!
ESSA BOLSA É DA SAKURA-CHAN!
EU JÁ TE FALEI! TUDO AQUI É MEU.

NÃO FAZ SENTIDO.
TUDO AQUI SÃO LEMBRANÇAS MINHAS COM ELA.
SÉRIO?

どてっ

Foi quando eu e a Sakura-chan estávamos brincando na caixa de areia.

Aí ela se machucou…

PRONTO!
AGORA VOCÊ VAI FICAR BEM.
OBRIGADA!
EU FIQUEI TÃO FELIZ EM TER TOCADO AS PERNAS DA SAKURA-CHAN VÁRIAS VEZES...
AH, SÉRIO?...
sua pervertida
MAS, SÉRIO,
NAQUELE MO-MENTO EU DE-SEJEI QUERER FICAR COM ELA POR TODO O SEMPRE.
HMM...

AH!
ESSA TIARA MÁGICA ME TRAZ BOAS LEMBRANÇAS.

É MAIS UM DOS MEUS PRESENTES NOSTÁLGI-COS.
É, HEIN?

Eu e a Mai-chan brincávamos de guerrei-ras mági-cas...
VOU TE DEIXAR USAR DESSA VEZ.
OBAA!

HÃ?
NÃO TÁ FAZENDO BARULHO.
A BATERIA DEVE TER ACABADO.

VAMOS COMPRAR MAIS!
TÁ!

Mas aí, nós nos perdemos.
O QUE NÓS DEVERIAMOS FAZER?...

PORQUE E SE...
NÓS SAIRMOS ANDANDO POR AÍ NESSAS RUAS ESTRANHAS E NÃO CONSEGUIRMOS MAIS VOLTAR PARA CASA?...
E POR AQUI...

AGORA EU PERCEBO,
QUE EU DEVERIA TÊ-LA SEQUESTRADO, AO INVÉS DE IRMOS DIRETO PARA CASA...
ISSO É CRIME.

MAS, SÉRIO...
NAQUELE MOMENTO EU PENSEI, "NOSSA, QUERIA ANDAR DE MÃOS DADAS COM ELA PRA SEMPRE".
HMM...

......

......

SABE...
NÃO PARECE QUE...
ESSAS NOSSAS LEMBRANÇAS SÃO ESTRANHAMENTE IGUAIS?
COMEÇO A PENSAR O MESMO.

...HMM?

PARECE QUE TEM ALGUMA COISA AQUI QUE NÃO TÁ BATENDO...
AH!
ACHEI AQUELE CADERNO DE DESENHOS QUE A GENTE BRINCAVA.

Juntas para sempre
AMOR
yoshiko
haruka
yoshiko
haruka

MAS QUE-...
O QUE SERIA ISSO?
NÃO FAÇO IDEIA...

END しまいずむ２巻できたてホヤホヤ発売中!!ダムダム。

Sisterism - cap. 20

TRADUÇÃO/
EDIÇÃO/
& RESTO
Kyub